**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Rossemaison II | B |
| CLUB 2 | La Baroche | B |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo | Rossemaison | Date / Datum<br>Date / Data | 13.05.2017 |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio | 21:04 | End / Ende<br>Fin / Fine | 23:00 |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | B38 | | |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori | 280 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper<br>Chronométreur | 211331 | KOTTELAT Luna | |
| Official scorer<br>Marqueur | 207656 | FORNASINI STEMER Christine | |
| Referee 1<br>Arbitre 1 | 207036 | TURRIAN Jean-Philippe | |
| Referee 2<br>Arbitre 2 | 9047 | KUENZLI Kilian | |
| Tech. Director<br>Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 0 |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 4 |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 2 | 1 |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty /<br>Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| | 8 | 5 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
**Rossemaison II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Rossemaison II

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| 10 | C | PETEUT Michael | 205282 |
| 88 | A | HELFER Julian | 206248 |
| 33 | G | MERCAY Jean | 2147 |
| 1 | G | PENTECOTE Arnaud | 215298 |
| 2 | | ROHRER Gilles | 209394 |
| 12 | | SIMON Amaury | 204254 |
| 50 | | STRUCHEN Gaëtan | 213343 |
| 16 | | SCHAFFTER Régis | 205130 |
| 45 | | PERRIN Jérôme | 98410 |
| 15 | | PERRIN Lionel | 98409 |
| 95 | | STEMER Clément | 204298 |
| TS | | WEISS Emmanuel | 30097 |
| 19 | | ZITTLAU Giacomo | 206164 |
| 89 | | CHRISTEN Julien | 97378 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 94305 |
|---|---|---|---|---|
| | SEURET Cédric | | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 04:04 | 12 | 10 | 1 | | | | |
| 15:34 | 50 | TS | 2 | | | | |
| 17:31 | 19 | 15 | 3 | | | | |
| 28:33 | 12 | 10 | 4 | | | | |
| 32:11 | 16 | 95 | 5 | | | | |
| 32:48 | 95 | | 6 | | | | |
| 48:39 | 10 | TS | 7 | | | | |
| 57:51 | 50 | 12 | 8 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 8 |
| TIME OUT | | | | | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 05:19 | 16 | 2 | 00:00 | 07:19 | H |
| 13:44 | 2 | 2 | 00:00 | 15:44 | H |
| 19:36 | 95 | 2 | 00:00 | 21:36 | G1 |
| 27:42 | 50 | 2 | 00:00 | 29:10 | E |
| 32:59 | 10 | 2 | 00:00 | 34:59 | H |
| 37:03 | 12 | 2 | 00:00 | 38:00 | I |
| 40:55 | 95 | 2 | 00:00 | 42:55 | C1 |
| 47:18 | 95 | 2 | 00:00 | 47:53 | C1 |
| 47:18 | 95 | 2 | 00:00 | 49:53 | B1 |
| 51:00 | 95 | 2 | 00:00 | 53:00 | H |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| TOTAL | | 20 min | | | |

## 2 La Baroche

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| TS | C | CHABOUDEZ Benjamin | 202671 |
| 16 | A | CATTIN Robin | 202713 |
| 20 | G | FROIDEVAUX Jean-No. | 210341 |
| 1 | G | CHARMILLOT Donat | 212492 |
| 28 | | LIEVRE Bastien | 205270 |
| 19 | | LIEVRE Simon | 202749 |
| 88 | | VERMEILLE Ryan | 208170 |
| 97 | | MÜLLER Bastien | 208130 |
| 98 | | GIGON Younes | 216420 |
| 3 | | BOTTERON Gaël | 97195 |
| 14 | | HUBER Théo | 208306 |
| 15 | | KOLLER Randoald | 208138 |
| 12 | | GIRARDIN Luc | 216414 |
| 81 | | RONDEZ Anthony | 212504 |
| 95 | | FADY Christian | 201375 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 30210 |
|---|---|---|---|---|
| | MEYER Grégory | | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 26:49 | TS | 12 | 1 | | | | |
| 29:10 | TS | 19 | 2 | | | | |
| 31:50 | 12 | | 3 | | | | |
| 38:00 | 28 | TS | 4 | | | | |
| 47:53 | 19 | TS | 5 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 5 |
| TIME OUT | | | | | X | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 03:09 | 12 | 2 | 00:00 | 04:04 | B1 |
| 34:30 | 12 | 2 | 00:00 | 36:30 | A |
| 42:48 | 28 | 2 | 00:00 | 44:48 | G1 |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| TOTAL | | 6 min | | | |